

A biocid termék jellemzőinek összefoglalója

Termék neve: Sanytol Házi Poratka Írtó Permet

Termék típusa(i): 18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)

18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)

Engedélyszám: HU-2020-MA-18-00319-0000

R4BP 3 tétel hivatkozási száma: HU-0024855-0000

Tartalomjegyzék

Adminisztratív információk	1
1.1. A termék kereskedelmi nevei	1
1.2. Engedélyes	1
1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói	1
1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói	1
2. A termék összetétele és a formuláció típusa	2
2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ	2
2.2. Az előállítás típusa	2
3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok	2
4. Engedélyezett felhasználás(ok)	3
5. Általános használati utasítás	6
5.1. Használati utasítások	6
5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések	6
5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések	7
5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások	7
5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett	7
6. Egyéb információk	7

Adminisztratív információk

1.1. A termék kereskedelmi nevei

Sanytol házi poratka- irtó permet

1.2. Engedélyes

Az engedélyes neve és címe	Név	GRUPO AC MARCA S.L.
	Cím	Avda. Carrilet, 293-297 08907 L'Hospitalet de Llobregat Spanyolország
Engedélyszám	HU-2020-MA-18-00319-0000	
R4BP 3 tétel hivatkozási száma	HU-0024855-0000	
Az engedélyezés dátuma	25/09/2019	
Az engedély lejáratának dátuma	25/09/2029	

1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói

A gyártó neve	GRUPO AC MARCA S.L.
A gyártó címe	Avda. Carrilet, 293-297 08907 L'Hospitalet de Llobregat Spanyolország
Gyártási helyek	Polígono Industrial Can Serra III, Parcela I 08791 Sant Llorenç d'Hortons Spanyolország

1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói

Hatóanyag	59 - 1R-transz-fenotrin
A gyártó neve	Sumitomo Chemical Plc
A gyártó címe	Hythe House 200 Sheperds Bush Road W67 NL London Egyesült Királyság
Gyártási helyek	Aza-Sabishirotai, Oaza-Misawa 033-0022 Misawa City, Aomori Japán

2. A termék összetétele és a formuláció típusa

2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ

Triviális név	IUPAC-név	Funkció	CAS-szám	EK-szám	Tartalom (%)
1R-transz-fenotrin	3-phenoxybenzyl (1R,3R)-2,2-dimethyl- 3- (2-methylprop-1- enyl)cyclopropanecarbox	Hatóanyag	26046-85-5	247-431-2	0,5

2.2. Az előállítás típusa

AL - Egyéb folyadék

3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok

Figyelmeztető mondatok	Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.
Óvintézkedésre vonatkozó mondatok	<p>Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét.</p> <p>Gyermekektől elzárva tartandó.</p> <p>Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását.</p> <p>Az eredeti csomagolásban tartandó.</p> <p>A tartalom elhelyezése hulladékként: A termék maradékát és a csomagolását lehetőség szerint veszélyes hulladékként adja le. A veszélyes hulladék leadásának lehetőségéről az interneten vagy a helyi önkormányzatnál tájékozódhat. Amennyiben az ön lakóhelyén veszélyes hulladék leadására nincs lehetőség, a termék maradéka és a csomagolása a kommunális hulladék közé helyezhető.</p>

4. Engedélyezett felhasználás(ok)

4.1 A felhasználás leírása

Felhasználás 1 - Házi poratka ellen történő felhasználás

Terméktípus	18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)
Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt	-
Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)	Tudományos név: Dermatophagoides pteronyssinus Közhasználatú név: házi poratkák Fejlődési szakasz: lárvák (nimfák) és ivarérett egyedek Tudományos név: Dermatophagoides farinae Közhasználatú név: házi poratkák Fejlődési szakasz: lárvák (nimfák) és ivarérett egyedek
Felhasználási terület	Beltéri Olyan textíliák kezelésére használható, melyek nedves tisztítással, mosással nem tisztíthatók.
Az alkalmazás módja(i)	Módszer: permetezés Részletes leírás: -
A felhasználás mértéke és gyakorisága	Alkalmazási arány: 10 ml/m ² (11 pumpálás/m ²) Hígítás (%): - A kezelések száma és időzítése: Alkalmazási gyakoriság: Amennyiben a házi poratkák elleni védekezés indokolt, permetezze a készítményt a vízzel nem tisztítható textíliákra. A termék a kezelt textíliákon a permetezést követő 4 hónapon keresztül hatásos marad. Adott területen évente legfeljebb 4 alkalommal használható.
Felhasználói kör	Lakossági (nem foglalkozásszerű)
Csomagolási méretek és csomagolóanyagok	Műanyag (HDPE) pumpás szórófej és palack. Töltési térfogat: 100 ml-től 1000 ml-ig. *A spanyolországi kockázatcsökkentő intézkedések szerint az általános lakosság részére a csomag legfeljebb 1000 ml lehet.

4.1.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

Ez egy használatra kész termék, nincs szükség a hígítására.

A rovarirtó permetet vízzel nem mosható háztartási textíliákra kell permetezni (pl. matracok, szőnyegek, függönyök, kárpitok...). A pumpás szórófej egyszeri lenyomással kb. 1 ml terméket juttat ki. 1 m² textil kezeléséhez átlagosan 11 pumpálás szükséges. A termék néhány percen belül kifejti taglózó hatását, 24 óra elteltével pedig elpusztítja a házi poratkákat.

A bepermetezett textíliákat hagyja száradni legalább 8 órán át. Ezután az elhalt atkák eltávolítása érdekében porszívózza ki a felületeket. Végül a porszívó tartalmát ürítse egy műanyag zsákba. A zsákot zárja le és helyezze a hulladék közé.

Az irtószerrel nem kezelt, mosható textíliákat 60°C-nál magasabb hőmérsékleten mossa ki, ezzel az atkák elpusztíthatók és a por-allergiát kiváltó szennyeződések is eltávolíthatók.

4.1.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

-

4.1.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

-

4.1.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

4.1.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

-

4.2 A felhasználás leírása

Felhasználás 2 - Ágyi poloska ellen történő felhasználás

Terméktípus

18. terméktípus - Rovarölő és atkaölő szerek, valamint más ízeltlábúak elleni védekezésre használt szerek (Kártevő elleni védekezésre használt szerek)

Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt

-

Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)

Tudományos név: Cimex lectularius
Közhasználatú név: ágyi poloska
Fejlődési szakasz: ivarérett egyedek

Felhasználási terület

<p>Az alkalmazás módja(i)</p>	<p>Beltéri</p> <p>Olyan textíliák kezelésére használható, melyek nedves tisztítással, mosással nem tisztíthatók.</p> <p>Módszer: permetezés Részletes leírás: -</p>
<p>A felhasználás mértéke és gyakorisága</p>	<p>Alkalmazási arány: 10 ml/m² (11 pumpálás/m²) Hígítás (%): - A kezelések száma és időzítése: Alkalmazási gyakoriság:</p> <p>Amennyiben az ágyi poloskák elleni kezelés indokolt, permetezze a készítményt a vízzel nem tisztítható textíliákra.</p> <p>A termék a kezelt textíliákon a permetezést követő 3 hónapon keresztül hatásos marad.</p> <p>Adott területen évente legfeljebb 4 alkalommal használható.</p>
<p>Felhasználói kör</p>	<p>Lakossági (nem foglalkozásszerű)</p>
<p>Csomagolási méretek és csomagolóanyagok</p>	<p>Műanyag (HDPE) pumpás szórófej és palack. Töltési térfogat: 100 ml-től 1000 ml-ig. *A spanyolországi kockázatcsökkentő intézkedések szerint az általános lakosság részére a csomag legfeljebb 1000 ml lehet.</p>

4.2.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

Ez egy használatra kész termék, nincs szükség a hígítására.
A rovarirtó permetet vízzel nem mosható háztartási textíliákra kell permetezni (pl. matracok, szőnyegek, függönyök, kárpitok...). A pumpás szórófej egyszeri lenyomással kb. 1 ml terméket juttat ki. 1 m² textil kezeléséhez átlagosan 11 pumpálás szükséges.
Például:
- egyszemélyes matrac alsó és felső oldalának kezelésére összesen 40 pumpálás elegendő
- kétszemélyes matrac alsó és felső oldalának kezelésére összesen 60 pumpálás elegendő
- egy 100 ml terméket tartalmazó palack, egy egyszemélyes és egy kétszemélyes matrac (10 m²) kezelését teszi lehetővé.

A termék néhány percen belül kifejti taglózó hatását, 24 óra elteltével pedig elpusztítja az irtószerrel érintkező érintkező ágyi poloskákat.
A bepermetezett textíliákat hagyja száradni legalább 8 órán át. Ezután az elhalt rovarok eltávolítása érdekében porszívózza ki a felületeket. Végül a porszívó tartalmát ürítse egy műanyag zsákba. A zsákot zárja le és helyezze a hulladék közé.

Ajánlások az ágyi poloskák elleni kezelés kiegészítéséhez:
- Fordítson figyelmet arra, hogy az ágyi poloskák az épület más helyiségeibe, és a társasházak esetén a szomszédos lakásokba is áttérhetnek.
- Kérjük, ezt a terméket csak a nedves tisztítással (mosással) nem tisztítható textíliák kezelésére használja. Az ágyi poloskák a textíliákon és bútorkárpitokon kívül sok egyéb helyen pl. falak, bútorok, burkolatok, vezetékek réseiben, repedéseiben is rejtőzhetnek. Még ha kezelte is a matracot ezzel a termékkel, az ágyak körüli összes többi területet is célszerű átvizsgálni. Az ágyi poloska egyéb feltételezett búvóhelyeinek kezelésére használjon arra a célra szolgáló másik irtószert.
- Az irtószerrel nem kezelt, mosható textíliákat 60°C-nál magasabb hőmérsékleten mossa ki, ezzel az ágyi poloskák elpusztíthatók.
- Rendezett környezetben az ágyi poloskák búvóhelyeinek száma csökkenthető.

- Ha a kezelés néhány nap elteltével sem eredményes, vagy az ágyi poloskák ártalma visszatér, vegye fel a kapcsolatot egy kártevőirtó szakemberrel.
- A termék nem megfelelő használata miatt a rovarokban rezisztencia (ellenállókéesség) alakulhat ki az irtószerrel szemben. Az irtószer csak a használati utasításnak megfelelően alkalmazza. Ha az ágyi poloska elleni védekezés nehézségekbe ütközik, forduljon szakemberhez.

4.2.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

-

4.2.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

-

4.2.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

4.2.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

-

5. Általános használati utasítás

5.1. Használati utasítások

Használat előtt mindig olvassa el a címkét vagy a termékismertetőt, és kövesse az utasításokat.

5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések

Ne alkalmazza mosható textíliákra.

A permetezés során a szomszédos felületeket egy vízhatlan műanyagfóliával kell védeni a szennyeződéstől. A terméket lehetőleg reggel permetezze be, hogy a textíliák legalább 8 órán át száradhassanak. A felhordás után hagyja száradni 8 órán át, majd az kezelt felületet porszívózza k.

A termék használata közben tilos dohányozni, enni és inni. Kerülje a szemmel és a bőrrel való érintkezést. Ne alkalmazza a bőrrel közvetlen érintkezésre szánt ruházaton vagy textiltermékeken. A matracokat használat az irtószeres kezelés után védőhuzatban kell tartani, hogy a termék bőrrel való érintkezése elkerülhető legyen.

Kerülje a gyermekek kezelt felületekkel való érintkezését, amíg a felületek meg nem száradnak.

Az irtószer piretroid típusú hatóanyagot tartalmaz, amely halálos lehet a macskákra. Ne kezeljen olyan felületeket az irtószerrel, amellyel a macska érintkezhet.

Tartsa távol és kerülje a termék élelmiszerek/takarmányok, evőeszközök vagy az ételek/takarmányok érintkezési felületeivel való közvetlen vagy közvetett érintkezését. Ne permetezzen illetéktelen személyek és/vagy háziállatok jelenlétében. A terméket biztonságosan kell alkalmazni oly módon, hogy minimalizálható legyen annak más állatok vagy gyermekek általi fogyasztásának a veszélye.

A termék keserű ízanyagot tartalmaz, ami visszataszítótá teszi az emberek és a háziállatok számára.

5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések

Alapvető elsősegély-nyújtás:

Lenyelés esetén:

Forduljon orvoshoz / toxikológiai központhoz: Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat (ETTSZ) +36 80 20 11 99. Amennyiben orvoshoz fordul, mutassa meg neki a címkét vagy csomagolást.

Bőrre jutáskor:

A szennyeződött ruhaneműt távolítsa el. A bőrt bő szappanos vízzel mossa le. A bőr irritációja vagy allergiás reakciók esetén forduljon orvoshoz / toxikológiai központhoz.

Szembejutás esetén:

Azonnal öblítse ki a szemet bő vízzel. Ha a sérült kontaktlencsét visel, távolítsa el, majd néhány percen át öblögesse tovább a szemet a szem öblítésére szolgáló folyadékkal vagy vízzel. Panasz jelentkezésekor forduljon szakorvoshoz.

Javaslat orvosok és egészségügyi személyzet számára:

- Tüneti és támogató kezelés ajánlott.

5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

A termék maradékát, csomagolását és a termékkel szennyezett hulladékot (pl. a védendő felületek letakarására használt fóliát) lehetőség szerint veszélyes hulladékként adja le. A veszélyes hulladék leadásának lehetőségéről az interneten vagy a helyi önkormányzatnál tájékozódhat. Amennyiben az ön lakóhelyén veszélyes hulladék leadására nincs lehetőség, a termék maradéka, csomagolása

és a szennyezett anyagok a kommunális hulladék közé helyezhetők.

Ne engedje, hogy az irtószer a talajba, felszíni vizekbe vagy a csatornába kerüljön.

5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Eltarthatóság: 36 hónap

Csak az eredeti csomagolásában tárolható, hűvös, jól szellőző helyen. Ha a terméket nem használja, a flakont tartsa zárva.

Óvja a fagytól.

6. Egyéb információk

A címkefelirat tartalmazza:

(Magyarországon) Sanytol házi poratka- irtó (textilkezelő) permet

III. forgalmazási kategóriájú szabadforgalmú irtószer

Hatóanyaga: 0,5% 1R-transz-fenotrin

Engedélytulajdonos: Grupo AC Marca s.l. (Barcelona, Spanyolország)

Biocid engedélyszám: HU-2020-MA-18-00319-0000

valamint a kiszerelés függvényében jelen dokumentum (SPC) 3., 4. (kivéve a kiszerelések és csomagolóanyagokra vonatkozó rész), 5. pontjait.